

**POTVRDA O TIPNOM ODOBRENJU**
TYPE APPROVAL CERTIFICATEBr /No **01-008366/015523**

Potvrđuje se da je ovaj proizvod, u skladu s Pravilima za klasifikaciju brodova, Dio 1. - Opći propisi, Odjeljak 3. - Tipno odobrenje proizvoda, odobren za ugradnju na brodove i postrojenja pod nadzorom Hrvatskog registra brodova.

This is to certify that this product on the basis of the Rules for the classification of ships, Part 1 - General requirements, Chapter 3 - Type approval of products, is approved for use on board ships and installations under supervision of the Croatian Register of Shipping.

TIP I OPIS PROIZVODA:*TYPE AND DESCRIPTION OF PRODUCT:***Samonapuhavajuća splav za spašavanje***Inflatable liferaft***EUROPE ISO 9650-1****10P/12P****PROIZVOĐAČ:**
MANUFACTURER:**ARIMAR S.p.A.****MARINE EQUIPMENT****48015 MONTALETTO DI CERVIA (RAVENNA)**
ITALY**PROIZVOD UDOVOLJAVA SLIJEDEĆIM PRAVILIMA/PROPISIMA:***THE PRODUCT MEETS FOLLOWING RULES/REGULATIONS:***Pravila za statutornu certifikaciju brodice i jahti; ISO 9650-1.***Rules for Statutory Certification of Boats and Yachts; ISO 9650-1.***PODRUČJE PRIMJENE/POSEBNI GRANIČNI UVJETI:***FIELD OF APPLICATION/SPECIAL OPERATIONAL LIMITS:***Samo za jahte i brodice.***For yachts and boats only.***Za područje plovidbe II splav za spašavanje je opremljena Paketom opreme 1.***For navigation area II the liferaft is equipped with emergency Pack 1.***Za područje plovidbe III i IV splav za spašavanje je opremljena Paketom opreme 2.***For navigation area III and IV the liferaft is equipped with emergency Pack 2.***Maksimalna visina postavljanja je 6 m.***Maximum launching height is 6 m.***ODOBRENJE VRIJEDI DO: 2014-05-06**
*APPROVAL IS VALID UNTIL:***UZ UVJETE NAVEDENE NA POLEĐINI**
*SUBJECT TO CONDITION OVERLEAF***Mjesto i datum: Split, 2010-05-06**
*Place and date:***M.P.**
(Seal)

Goran Begović, dipl.ing.

Odobrenje je valjano ako je ovaj proizvod izveden prema slijedećoj dokumentaciji:
The approval is valid if this product is manufactured in accordance with the following documentation:

1. Documents and drawings for 10P liferaft

OMO-Z-129/0 dated 2006-01-11
OMO-Z-132/0 dated 2006-01-16
MC610901COC/1 dated 2006-02-13
SPE-Z-175/3 dated 2004-09-02
SPE-Z-174/4 dated 2006-03-03
OMO-Z-134/0 dated 2006-12-16
SPE-Z-420/0 dated 2006-01-26
SPE-Z-176/3 dated 2004-09-02
OMO-Z-134/1 dated 2006-04-02
SPE-Z-301/2 dated 2006-03-03
SPE-Z-300/2 dated 2006-03-03

2. Documents and drawings for 12P liferaft

OMO-Z-130/0 dated 2006-01-11
OMO-Z-132/0 dated 2006-01-16
MC610901COC/1 dated 2006-02-13
SPE-Z-179/4 dated 2006-03-03
SPE-Z-178/4 dated 2006-03-03
SPE-Z-301/2 dated 2006-03-03
SPE-Z-300/2 dated 2006-03-03

- **Test report No 086 dated 2006-05-22**
- **Test report No 43L dated 2004-05**

Napomene:

Notes:

- **Splav za spašavanje može biti u kontejneru(spremniku) ili u torbi.**
A liferaft may be packed in a container (canister) or in a valise.
- **Splav za spašavanje mora se servisirati u razmacima ne duljim od 3 godine.**
A liferaft shall be serviced at intervals not exceeding 3 years.
- **Splav za spašavanje mora se servisirati u uslužnoj tvrtci odobrenoj od proizvođača.**
A liferaft shall be serviced in the manufacturer's authorised servicing station.

Ovo odobrenje ne isključuje zahtjev za nadzorom tijekom izradbe proizvoda kod proizvođača, u skladu s gore navedenim Pravilima.
This approval does not eliminate the need for inspection during manufacturing of the product into manufacturers shop in compliance with a.m. Rules.

Raščlana

Zamjenjuje potvrdu

18.04.02

-